

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 53 (1935)
Heft: 227

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 28. September
1935

Berne
Samedi, 28 septembre
1935

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LIII. Jahrgang — LIII^{me} année

Parait journallement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile
Rapporti economici

N^o 227

Redaktion und Administration:
Erlingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.600

Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Cts. — Anzeigen-Regel: Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsspaltige Kolonelleile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Erlingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n^o 21.600

Abonnements: Suisse: un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre, fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — Étranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Règle des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Étranger: 65 cts)

N^o 227

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Falliment. — Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bezw. am Freitag um 12 Uhr, beim Bureau des Schweiz. Handelsamtsblattes, Erlingerstrasse 3 in Bern, eingelangt sein.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir au Bureau de la Feuille officielle suisse du commerce, Erlingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG 231, 232.)

(VZG vom 23. April 1920, Art. 29, 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzulegen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

(O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123.)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L. P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1935.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: Bis 8. Oktober 1935.

Kt. Zürich Konkursamt Höggi-Zürich (62994)
Gemeinschuldner: Job-Gugolz Heinrich, geb. 1893, von Zürich, Kaufmann (Garagebau), zum Imbisbühl, Frankentalerweg 51, Zürich 10-Högg, dato Walchestrass 19, Zürich 6.
Datum der Konkurseröffnung: 11. April 1935, 17 Uhr (Insolvenzerklärung), bestätigt vom Kassationsgericht des Kantons Zürich am 8. August 1935.
Ordentliches Verfahren, SchKG, Art. 232.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 20. September 1935, 15 Uhr, im Restaurant zur Mühlehalde, Limmattalstrasse 151 (Zwiebelplatz), Zürich 10-Högg.
Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner: Bis 11. Oktober 1935.

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (4627)
Gemeinschuldnerin: Firma Knecht J. & Ing. W., Zentralheizungen und sanitäre Anlagen, Seefeldstrasse 84, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft.
Eigentümerin folgender Grundstücke:
Wohnhaus Assek. Nr. 1175 an der Monikastrasse 2, in Zürich 9-Altstetten, und 377 m² Land, Kat. Nr. 2818.
Datum der Konkurseröffnung: 24. Juli 1935.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: Bis 18. Oktober 1935.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4628)
Gemeinschuldnerin: Firma Jung A. & Cie., Elektrowerkstätte, Tribenstrasse Nr. 18, in Luzern.
Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1935 gemäss Art. 190, Abs. 3, und Art. 309 SchKG.
Eingabefrist: Bis 17. Oktober 1935.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Konkursverfahren begehrt und für die Kosten desselben einen hinreichenden Vorerschuss leistet.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4629)
Gemeinschuldner: Ungar Isak, Mercerie, Dornacherstrasse 9, Luzern.
Datum der Konkurseröffnung: 5. September 1935 infolge Konkursbetreibung.
Eingabefrist: Bis 17. Oktober 1935.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren begehrt und hierfür entsprechende Sicherheit leistet.

Kt. Luzern Konkursamt Weggis (4630)
Zweite Publikation.
Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Familie Aschwanden-Furger, Buch- und Akzidenzdruckerei, Vitznau.
Datum der Konkurseröffnung: 6. August 1935.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 30. September 1935, nachmittags 3½ Uhr, im Hotel Kreuz, in Vitznau.
Eingabefrist: Bis 21. Oktober 1935.

Kt. Luzern Konkursamt Weggis (4631)
Zweite Publikation.
Gemeinschuldnerin: Aschwanden-Furger Josefina, Frau Wwe., Eigentümerin der Liegenschaft «Villa Rosa», unbeschränkt haftende Gesellschafterin der Kollektivgesellschaft Familie Aschwanden-Furger, Buch- und Akzidenzdruckerei, Vitznau.
Datum der Konkurseröffnung infolge Insolvenzerklärung: 6. August 1935.
Eingabefrist (auch für Dienstbarkeiten): Bis 11. Oktober 1935.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren (Art. 231 SchKG.) durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und dafür hinreichende Kostensicherung leistet.

Kt. Graubünden Vize-Konkursamt Oberengadin in St. Moritz (4586)
Gemeinschuldner: Etter Otto, Bernina-Garage und Reparaturwerkstätte, St. Moritz.
Datum der Konkurseröffnung: 5. August 1935.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 7. Oktober 1935, nachmittags 2½ Uhr, im Gemeindehaus in St. Moritz.
Eingabefrist: Bis und mit 29. Oktober 1935.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Lommis in Eggstätt (4603)
Ueber Wellauer J. o. s., a. Vorsteher, in Lommis (jetzt in Lachen, Schwyz), ist infolge gestellten Konkursbegehrens unterm 2. September 1935 der Konkurs eröffnet worden. Das Bezirksgericht Mönchwil hat jedoch in Anwendung von Art. 231 SchKG. die Durchführung des summarischen Verfahrens bewilligt.
Eingabefrist: Bis zum 19. Oktober 1935.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (6314)
Gemeinschuldnerin: Real-Kredit & Verwaltungen A.-G., Darlehensgeschäfte, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien, mit Sitz in Zürich 1, Bahnhofstrasse 71.

Es betrifft nachstehende Liegenschaften:

- Kat.Nr. 6708 Wohnhaus in Lommis, assek. sub. Nr. 60 per Fr. 35,000. —
Remise u. Schweinestallung, assek. sub. Nr. 61 per > 22,000. —
nebst ca. 10,50 Aren Hof und Garten beim Haus.
- Kat.Nr. 1455 Fabrikgebäude, assek. sub. Nr. 31 per > 35,000. —
nebst zirka 4 Aren Garten beim Gebäude.
- Zugehör: Sämtliche im Gebäude (Kat. Nr. 1455) sich befindenden zum Betrieb der Schuhfabrikation dienenden Maschinen, Utensilien und Werkzeuge.
- Kat.Nr. 3197 zirka 42 Aren Wald im Junkholz.
- Kat.Nr. 4643 zirka 17 Aren Waldung im Grauloch.
- Kat.Nr. 3663 zirka 10 Aren Wald im Buchtobel.

Eggetsbühl b. Wängi, den 25. September 1935.

Im Auftrage des Konkursamtes München:
Das Betreibungsamt Lommis.

Kt. Aargau Konkursamt Brugg (4604)
Gemeinschuldner: Bopp-Müller Ernst, geb. 1889, Bäcker, von und in Luptig.
Datum der Konkurseröffnung: 13. September 1935.
Summarisches Verfahren.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: Bis und mit 18. Oktober 1935.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (4632)
Failli: Perdrisat Charles, ingénieur, Rue de Lyon 64, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 juin 1935.
Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 26 septembre 1935.
Délai pour les productions: 18 octobre 1935.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation (SchKG 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais;

Kt. Zürich Konkursamt Fluntern-Zürich (4633)
Ueber die Aktiengesellschaft für sanitäre Anlagen und Spenglerarbeiten Zürich, Sitz Letzstrasse Nr. 37, in Zürich 6, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. September 1935 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 25. September 1935 mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. Oktober 1935 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 500. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (4634)
Ueber Tschudin-Huggel Gottfried, Inhaber der Firma Gottfried Tschudin, Fabrikation und Handel in Kraftfutter und Futterartikeln, Winkelriedplatz 6, in Basel, ist durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten vom 20. August 1935 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Dreiergerichtes am 24. September 1935 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. Oktober 1935 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 250. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (4635)
La liquidation par voie de faillite ouverte contre Patru Suzanne dame, née Perrot, négociante en tabacs, Rne de Lausanne 28, à Genève, par ordonnance rendue le 3 septembre 1935 par le Tribunal de première Instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 18 septembre 1935 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 8 octobre 1935 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance de frais nécessaire en fr. 250. —, la faillite sera clôturée.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG 249—251.)

(L. P. 249—251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen-Zürich (4636)
Auflegung von Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar.

Im Konkurse über die Firma Schindler Rosina, Handel in Mercerie- und Modewaren, Schaffhauserstrasse 355, in Zürich 11, liegen Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind bis zum 8. Oktober 1935 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, widrigenfalls dieselben als anerkannt betrachtet würden.

Innert der gleichen Frist sind bei Vermeidung des Ausschlusses Beschwerden über die Zuteilung der Kompetenzstücke an die Aufsichtsbehörde, und Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG. beim obgenannten Konkursamt einzureichen.

Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich (6322)
Inventar, Kollokationsplan und Lastenverzeichnis, Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Art. 260 SchKG.

Im Konkurse über Ufer Ernst, geb. 1888, von Burgistein (Bern), Schlossermeister, wohnhaft an der Dachlernstrasse Nr. 7, in Zürich 9-Altstetten, liegen der Kollokationsplan, mit Einschluss des Lastenverzeichnisses, und das Inventar den Beteiligten bis zum 1. Oktober 1935 beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes (inklusive Lastenverzeichnis) sind bis zum 1. Oktober 1935 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet wird.

Innert der gleichen Frist sind Beschwerden betreffend das Inventar beim Bezirksgericht Zürich, 1. Abteilung, zu erheben und Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne von Art. 260 SchKG. bei Vermeidung des Ausschlusses der obgenannten Amtsstelle einzureichen.

Kt. Bern Konkursamt Bern (4605)
Gemeinschuldnerin: Schori Marianna, Frau Wwe., gew. Wirtin, Kramgasse 49, in Bern.
Anfechtungsfrist: 8. Oktober 1935.

Kt. Bern Konkursamt Biel (4606)
Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.
Gemeinschuldnerin: Moser Klara, Handarbeiten, Mercerie, Bonnetterie, Woll- und Seidenwaren, Zentralplatz Nr. 51, in Biel.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 8. Oktober 1935.

Kt. Bern Konkursamt Frutigen (4607)
Nenaufgabe des Lastenverzeichnisses.

Im Konkurse über die Hotel & Kurhaus Bad Heustrich A.G., mit Sitz in Heustrich, Gemeinde Aeschi, liegt das Lastenverzeichnis für Grundstück Nr. 2039 von Reichenbach infolge nachträglicher Anmeldung einer Dienstbarkeit den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls es als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4637)

Im Konkurse über die Kollektivgesellschaft Lustenberger Gebr., Holzhandlung, Rufflisberg, in Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen gerichtlich geltend zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegen auch das Inventar und das Protokoll über die Eigentumsansprüche zur Einsicht der Gläubiger auf und sind allfällige Begehren um Abtretung der Massacrechte gemäss Art. 260 SchKG. binnen der Anfechtungsfrist des Kollokationsplanes geltend zu machen.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4638)
Abänderung des Kollokationsplanes.

Im Konkurse über Schupp Adolf, Handels- und Vermittlungsbureau, Kasernenplatz 4, Luzern, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingaben und infolge nachträglicher Anerkennung einer Forderung bzw. Pfandrechtes durch die Konkursverwaltung abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4639)

Im Konkurse über die Firma Schweizer & Co., Seidengeschäft, Genferhaus, in Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4640)

Im Konkurse über Schweizer Hans, Kaufmann, Dreilindenstrasse, Luzern, unbeschränkt haftender Gesellschafter der Firma Schweizer & Co. Genferhaus, Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegen auch das Inventar und das Protokoll über die Eigentumsansprüche auf und sind Begehren um Abtretung der Massacrechte gemäss Art. 260 SchKG. binnen der Anfechtungsfrist des Kollokationsplanes schriftlich geltend zu machen.

Kt. Solothurn Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bellach (4587)
in Grenchen

Im Konkurse über die Firma Ramseyer Wälti & Cie. A.G., Weinhandlung in Grenchen, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Solothurn Konkursamt Olten-Gösgen in Olten (4608)
Zweiter Teil-Kollokationsplan.

Im Konkurse über die Firma Wüthrich & Hof, Baugeschäft, in Olten, liegt der Kollokationsplan (Lastenverzeichnis) über die Grundpfandverscherten Forderungen betreffend die Liegenschaft Grundbuch Olten Nr. 3237 den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Basel-Land Konkursamt Arlesheim (4588)
Nachtrag zum Kollokationsplan.

Im Konkurse über Hardgarage A.-G., in Birsfelden, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern vom 28. September 1935 während 10 Tagen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innerhalb dieser Frist gerichtlich geltend zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

Kt. St. Gallen Konkursamt Gaster in Kallbrunn (4611/12)
Die Kollokationspläne und Inventare in nachbezeichneten Konkursen liegen auf:
1. Verlassenschaft des Gentner-Aichroth Joh. Friedr., Kulmhotel des Alpes, Amden;
2. Büsser Anna geb. Eberhard, Frau Wwe., Hotel «Churfürsten», Amden.
Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 1. bis und mit 9. Oktober 1935.

Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (4613)
Im Konkurs des Surber Albert, Maschinenfabrik, in Rorschach, liegen der Kollokationsplan, das Lastenverzeichnis und das Inventar den Beteiligten vom 3. bis 12. Oktober 1935 beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.
Anfechtungsklagen sind innert der genannten Frist beim Vermittleramt Rorschach anhängig zu machen.

Kt. St. Gallen Konkursamt des Seebezirks in Uznach (4589)
Gemeinschuldner: Wismer Karl, Autoelektriker, Rapperswil.
Auflagefrist: Vom 1. bis 10. Oktober 1935.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (4609/10)
Gemeinschuldner:
1. Flügel, Sport- und Schuhhaus, (Inhaber Flügel Gustav F.), Marktplatz 24, St. Gallen C.
Neuaufgabe:
2. Bürgin-Iffrig Eugen, früher Metzgerei, Lilienstrasse Nr. 1, St. Gallen W.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 5. bis 14. Oktober 1935.

Kt. Aargau Konkursamt Bremgarten (4641)
Konkursamtliche Kollokationsplan- und Inventaraufgabe.
Im summarischen Konkursverfahren über Koller-Koller Josef, geb. 1896, Wirt zur obern Wirtschaft, von und in Oberwil, liegen das Konkursinventar, die Lastenverzeichnisse und der Kollokationsplan ab nächsten Montag, den 30. September 1935 einschliesslich, 10 Tage lang zur Einsicht der Gläubiger und Beteiligten im Bureau des Konkursamtes Bremgarten auf.
Binnen der gleichen Frist sind allfällige Klagen beim Bezirksgericht Bremgarten, Beschwerden aber beim Gerichtspräsidium Bremgarten, Abtreibungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, beim Konkursamt Bremgarten einzureichen. Sollten weder Klagen noch Beschwerden binnen nützlicher Frist eingereicht werden, so würden Inventar, Lastenverzeichnisse und Kollokationsplan mit Ablauf der obgenannten Frist rechtskräftig werden.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (4614)
Faillie: Emery Frédérique, femme séparée de biens de Louis, entreprieuse de génie civil, à Lausanne.
Délai pour intenter action: 8 octobre 1935.

Ct. du Valais Office des faillites de Monthey (4615)
Faillie: Vve. Mischler et Fils, Monthey.
L'état de collocation est déposé au Bureau de l'Office; les actions en contestation doivent être intentées dans les dix jours, dès la présente publication.

Ct. du Valais Office des faillites de Monthey (4616)
Faillie: Frachet Frères, Vionnaz.
L'état de collocation est déposé au Bureau de l'Office; les actions en contestation doivent être intentées dans les dix jours, dès la présente publication.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final (SchKG 263.) (L. P. 263.)

Kt. Bern Konkursamt Bern (4590)
Auflage der Verteilungsliste.
Gemeinschuldnerin: Auto-Vertriebsgenossenschaft Bern, Monbijoustrasse 120.
Anfechtungsfrist: 8. Oktober 1935.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite (SchKG 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (4617)
Gemeinschuldnerin: Gutzwiller Hans A., Aktiengesellschaft, Buchdruckerei und Verlag, Stampfenbachstrasse 59, in Zürich 6.
Datum der Schlussverfügung: 23. September 1935.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (4642)
Gemeinschuldner: Schwaiger-Mukle Hans, Metzgerei, Rebasse 41, in Basel.
Datum der Schlussklärung: 25. September 1935.

Kt. Basel-Land Konkursamt Ariesheim (4591)
Das Konkursverfahren über Welte-Krämer Wilhelm, Elektrotechnische Artikel, Reinach, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes Ariesheim vom 17. September 1935 als geschlossen erklärt.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterreudal in St. Margrethen (4618)
Das Konkursverfahren über Eichenberger Ernst, chem.-techn. Produkte, wohnhaft gewesen in St. Gallen, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 25. September 1935 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Graubünden Konkursamt Chur (4619)
Das Konkursverfahren über Greidig Walter, Handel in Radioartikeln, Chur, ist durch Verfügung des Kreisamtes Chur vom 25. September 1935 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Graubünden Konkursamt Davos in Davos-Platz (4643)
Das Konkursverfahren über Hinterlassenschaft Kündig Casp. Huldreich, sel., Davos-Frauenkirch, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes Davos vom 24. September 1935 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Graubünden Konkursamt Oberengadin in Zuoz (4592)
Das Konkursverfahren über den Nachlass des Däscher J., Tierarzt, Zernez, ist durch Verfügung des Kreisamtes Obasna vom 21. September 1935 als geschlossen erklärt worden.
Für das Konkursamt Obasna, Zernez:
Im Auftrage: Konkursamt Oberengadin, Zuoz:
A. Schucan.

Kt. Aargau Konkursamt Aarau (4593)
Gemeinschuldner: Fankhauser Max, Wirt, in Aarau.
Datum des Schlusses: 25. September 1935.

Kt. Aargau Konkursamt Baden (4620)
Gemeinschuldner: Woern Fritz, Tapezierer, Ennetbaden.
Datum des Schlusses: 24. September 1935.

Kt. Aargau Konkursamt Rheinfelden (4621)
Schuldnerin: Baugesellschaft Neu-Ryburg A.-G., mit Sitz in Rheinfelden.
Datum des Schlusses: 25. September 1935.

Ct. de Vaud Office des faillites de Morges (4594)
La liquidation de la faillite de Ateliers de Constructions de l'Ouest S.A. (A.C.O.) en liquidation, à Chavannes/Rezens, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal de Morges, rendue le 20 septembre 1935.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (4644/45)
Faillie:
1. Haesler Hermann, crêmerie «Old India», Rue du Rhône 4, à Genève;
2. Béguin Alfred, cafetier-épicer, à Corsier (Genève).
Date de clôture: 26 septembre 1935.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite (SchKG 195, 196, 317.) (L. P. 195, 196, 317.)

Ct. de Berne Office des faillites de Porrentruy (4595)
La faillite prononcée le 6 mai 1935 contre Riat Léon, représentant, à Dampierre, a été révoquée à la suite du retrait de toutes les productions, présenté par le failli, et cela par décision du 24 septembre 1935, rendue par le président du Tribunal Porrentruy. En conséquence, le failli a été réintégré dans la libre disposition de ses biens.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (4646)
Der unterm 25. Juni 1934 über Bachmann Adolf, Café Japonais, Weggigasse 11, Luzern, eröffnete Konkurs ist infolge Zustandekommens eines Nachlassvertrages durch Verfügung des Konkursrichters vom 25. September 1935 widerrufen und der Schuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (4622)
Faillie: Société immobilière Villa Collonges S.A., à Lausanne.
Date du jugement homologant le concordat et révoquant la faillite: 23 septembre 1935.
La débitrice est réintégrée dans la libre disposition de ses biens.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite (SchKG 257—259.) (L. P. 257—259.)

Kt. Luzern Konkursamt Escholzmat (4647)
Konkursrechtliche Liegenschaftssteigerung im summarischen Verfahren.
In Sachen Liquidation der ausgeschlagenen Verlassenschaft des Studer Werner sch., gew. Kaufmann, Escholzmat, gelangt Samstag, den 19. Oktober 1935, nachm. 2 Uhr, im Gasthof z. «Krone», in Escholzmat, an einzige öffentliche Steigerung:
Die Liegenschaft Freiheim genannt, in der Gemeinde Escholzmat, enthaltend:

An Gebäuden:	
1. Fabrikgebäude mit Wohnung, brandversichert für	Fr. 225,000.—
2. Oekonomiegebäude, brandversichert für	» 26,000.—
3. Kesselhaus, Autogarage und Hochkamin, brandversichert für	» 40,000.—
4. Nebengebäude, brandversichert für	» 15,000.—
5. Lagerhaus, brandversichert für	» 15,600.—
Sa. Brandversicherung	Fr. 321,600.—

An Land und Wald:
Mattland, Gartenanlage und zwei Stücke Wald.
Katasterschätzung: Fr. 262,000.—.
Grundpfandrechte (Wert 19. Oktober 1935): Fr. 288,095.—.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 120,000.—.
Es findet nur eine Steigerung statt und der Zuschlag erfolgt ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung.
Lastenverzeichnis und Steigerungsbedingungen liegen vom 1.—10. Oktober 1935 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
An der Steigerung, und zwar vor dem Zuschlage ist eine Barzahlung von Fr. 4000.— zu leisten.
Escholzmat, den 24. September 1935.
Das Konkursamt.

Kt. Luzern

Konkursamt Rothenburg

(4596)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung.

Zufolge Requisition des Konkursamtes Luzern gelangt im Konkurs des Schupp Adolf, Handelsmann, Kasernenplatz 4, Luzern, Mittwoch, den 30. Oktober 1935, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Gerliswil, an öffentliche

I. Steigerung:

Die Liegenschaft «Schlosserhus», bei Rothenburg-Dorf, in der Gemeinde Emmen, enthaltend:

a) An Gebäuden:

Ein im Bau begriffenes Wohn- und Geschäftshaus;

b) An Land und Wald:

	ha.	a.	m ²
1. Parzelle Nr. 494, Gebäudeplatz	7	92	
2. Parzelle Nr. 486, Wald	38	44	
3. Parzelle Nr. 488, Wald	42	57	
4. Anteil von Parzelle Nr. 497 Land und Wald	67	08	
Summa	1	56	01

Katasterschätzung: Fr. 14,000.—

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 13,200.—

Grundpfandrechte st. Zins per 30. Oktober 1935: Fr. 43,206.55.

Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen vom 16. Oktober 1935 an auf dem Konkursamt Rothenburg.

Vor dem Zuschlag der Liegenschaft, der an dieser I. Steigerung nicht unter dem konkursamtlichen Schätzung erfolgen kann, ist eine Barzahlung von Fr. 2300.— zu leisten.

Rothenburg, den 24. September 1935.

Konkursamt Rothenburg.

Kt. Basel-Stadt

Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt

(4623)

Grundstück-Versteigerung. — Erste Gant.

Donnerstag, den 31. Oktober 1935, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal, infolge Konkurses und Grundpfandbetriebs das nachverzeichnete den Ehegatten Hammel-Louvet Karl und Jeanne Victorine, von Basel, je zur Hälfte gehörende Grundstück gerichtlich versteigert:

Sektion III, Parzelle 1898, haltend 2 Aren 55 m², mit Wohnhaus Rüttemeyerplatz 3.

Brandschätzung: Fr. 92,000.—

Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 100,000.—

Beim Zuschlag sind Fr. 1600.— (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der unterzeichneten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) vom 10. Oktober 1935 an zur Einsicht auf.

Basel, den 28. September 1935.

Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt.

Kt. Appenzell A.-Rh.

Konkursamt Mittelland in Teufen

(6308¹)

Einmalige konkursrechtliche Hausgant.

Gemeinschuldner: Boesch Elias, Kaufmann, Dorf, Bühler.

Steigerungstag: Dienstag, den 1. Oktober 1935, nachmittags 3 Uhr.

Steigerungsort: Gasthaus und Metzgerei zum «Ochsen», in Bühler.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Ab 21. September 1935, bei der Gemeindekanzlei Bühler und beim unterzeichneten Konkursamt.

Unterpfand:

Haus Pfandprotokoll Bühler Nr. 58, bestehend in Wohnhaus mit 4 teils grossen Herrschafts-Wohnungen, Garten und etwas Boden.

Brandassekuranz: Fr. 57,600.

Bauwertzusatzversicherung: Fr. 113,000.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 50,000.

NB. Dieses Haus hat eine gefällige Bauart, ist gut erhalten und liegt zentral im Dorf.

Teufen, den 9. September 1935.

Das Konkursamt Mittelland, Appenzell A.-Rh.

Kt. St. Gallen

Konkursamt Oberrheintal in Altstätten

(4624)

Erste Steigerung.

Gemeinschuldner: Krieg Ferdinand, Sattlerei, Altstätten.

Ganttag: Montag, den 28. Oktober 1935, nachmittags 4 Uhr.

Gantlokal: Restaurant «Untertor», Altstätten.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 9. bis und mit 18. Oktober 1935.

Grundpfand:

Kat. Nr. 3/317, Wohn- und Geschäftshaus mit Laden und Werkstatt, 164 m² Gebäudegrundfläche und etwas Platz an der Engelgasse, assek. unter Nr. 16, für Fr. 50,000.—

Schätzungssumme: Fr. 40,000.—

Im übrigen wird auf Art. 257-259 SchKG. und Art. 71 ff. K. V., sowie Art. 130 ff. Z. G. V., verwiesen.

Altstätten, den 25. September 1935. Konkursamt Oberrheintal.

Ct. de Vaud

Office des faillites de Lausanne

(4625)

Vente d'un bâtiment.

Le mercredi 30 octobre 1935, à 14^h heures, en Salle de la Justice de Paix, Palais de Montbenon à Lausanne, l'Office des Faillites procédera à la vente en première enchère de l'immeuble appartenant à la faillite de Breuzard François, fils, à Lausanne, savoir:

Commune de Lausanne, En Bèthusy, Avenue de Beaumont 5, bâtiment d'habitation ayant 4 appartements, grand atelier, jardin, place.

Surface totale 737 m².

Taxe vénale fr. 125,000.—

Estimation de l'office fr. 100,000.—

Conditions de vente, désignation cadastrale et des charges à disposition au bureau de l'office, Rue de Genève 7.

Lausanne, le 24 septembre 1935.

Le préposé:
E. Pilet.

Ct. de Vaud

Office des faillites de Montreux

(4597)

Avis de vente. — Enchère unique.

(Magasin de mercerie.)

Mardi 1^{er} octobre 1935, à 15 heures, à Montreux, Avenue Nestlé 2, l'Office des faillites procédera à la vente aux enchères publiques de l'actif de la faillite de Erranti Ruggerio, magasin de mercerie, à Montreux, comprenant:

Marchandises (mercerie, bonneterie, vêtements divers, etc.)

taxe fr. 2739.—

Agencement: Banques, vitrines, rayons, etc.

» » 421.—

Un mobilier de chambre à manger,

» » 139.—

La vente aura lieu en bloc sur la base d'une offre de fr. 2500.—

Renseignements au bureau de l'Office des faillites, Montreux.

Montreux, le 24 septembre 1935.

Le préposé aux faillites:

J. Marguet.

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG Art. 29.)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundgläubiger die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(L. E. F. 138, 142; Reg. Trib. fed. del 23 aprile 1920, art. 29.)

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il C. C. hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Kt. Zürich

Betreibungsamt Wädenswil

(6329²)

Grundpfandverwertung. — Erste Steigerung.

(Neu festgesetzter Termin.)

Schuldner: Fürst Arnold, geb. 1887, Seestrasse 151, Wädenswil.

Pfand Eigentümer: Derselbe.

Ganttag: Montag, den 11. November 1935, 14 Uhr.

Gantlokal: Gasthof zum «Engel», Wädenswil.

Auflage der Gantbedingungen: Vom 25. Oktober 1935 an.

Eingabefrist: Bis 17. Oktober 1935.

Grundpfand:

In der Gemeinde Wädenswil gelegen:

Grundbuchblatt 2226, Kat. Nr. 4090, Plan 21.

Ein Wohnhaus, unter Nr. 1056 für Fr. 85,400.— assekuriert, ein Färbereigebäude mit Kesselhaus, unter Nr. 1057 für Fr. 44,300.— assekuriert,

ein Fabrikgebäude unter Nr. 1780 für Fr. 56,400.— assekuriert, mit 14 Aren 74 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Seestrasse.

Zugehör: im Sinne von Art. 644 Z. G. B. laut Grundbuch.

Grenzen, Dienstbarkeiten, An- und Vormerkungen laut Grundbuch.

Betreibungsamtliche Schätzung: Liegenschaft Fr. 150,000.—

Zugehör » 20,000.—

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag 2000

Franken auf Abrechnung an der Kaufsumme bar zu bezahlen.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Wädenswil, den 27. September 1935.

Betreibungsamt Wädenswil:

Meyer.

Ct. Ticino

Ufficio dei fallimenti di Locarno

(6328³)

Avviso di primo incanto.

Esecuzione 17047/48/49.

Escussi: Padlina Antonio, Franco, Leone di Ferdinando, solidalmente, Locarno.

Immobili: in territorio di Locarno, beni intestati agli escussi:

Mappa: Misura:

Campagna in Selva: costruzione e terreno annesso 86 mq. 3382

Il suesposto numero provvisorio sostituisce il n° 766 A. b. della Mappa Canevascini, geom. Colla nuova misurazione, in via di approvazione, la proprietà sarà così alibrata:

Mappa: Misura:

Campagna in Selva: fabbrica 2344 A. mq. 421

» » » fabbrica B. mq. 126

» » » corte c. mq. 1244

» » » campo d. mq. 1591

Valore complessivo di stima: fr. 130,000.—

Termine per le contraddizioni: Diritti reali, servitù, crediti ipotecari ed altri oneri fondiari: 19 ottobre 1935, con la cominatoria prevista dai dispositivi dell'art. 29 del Reg. Tr. F. sulla R. F. F.

Data e luogo del primo incanto: 21 novembre 1935, dalle ore 4 pom. in avanti, a Locarno, allo Sportello dell'Ufficio esecuzioni e fallimenti.

Le condizioni d'asta sono ostensibili a partire dal giorno 4 novembre 1935.

Locarno, 19 settembre 1935.

Per l'Ufficio: A. Scamara, uff.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. Luzern Konkurskreis Althofen (4648)
Schuldnerin: Glashütte A. G., Wauwil.
Datum der Stundungsbewilligung: 23. September 1935.
Sachwalter: Dr. Joh. Graf, Rechtsanwalt, Dagmersellen.
Eingabefrist: Bis 18. Oktober 1935.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, berechnet auf den 23. September 1935, innert der Eingabefrist beim Sachwalter anzumelden.

Die im Konkursaufschubverfahren eingegebenen Forderungen gelten als angemeldet.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 9. November 1935, nachmittags ½2 Uhr, im Restaurant «Post», in Wauwil.

Auflage der Akten: Ab 28. Oktober im Bureau des Sachwalters.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire

(SchKG 295, Abs. 4.)

(L. P. 295, al. 4.)

Kt. Bern Konkurskreis Interlaken (4598)
Verlängerung der Nachlassstundung und Hinausschiebung der Gläubigerversammlung.

Schuldnerin: Lombard-Oberbösch Amy, Frau, Waldhotel Bellary, in Grindelwald.

Verlängerung der Stundung: Bis und mit dem 6. Dezember 1935.

Hinausschiebung der angeordneten Gläubigerversammlung auf Samstag, den 23. November 1935, vormittags 10¼ Uhr, im Hotel Bernerhof, in Interlaken.

Aktenaufgabe: Während 10 Tagen vor der Versammlung im Bureau des Sachwalters. Den Gläubigern wird vor der Gläubigerversammlung eine Aufstellung über die Vermögenslage der Schuldnerin, nebst dem definitiven Nachlassvorschlag, unterbreitet.

Interlaken, den 25. September 1935.

Der Sachwalter:
Michel, Notar.

Kt. Solothurn Konkurskreis Solothurn (4599)
Die Nachlassbehörde von Solothurn-Lebern hat die dem Lisibach Josef, Wirt und Geschäftsbureau, in Solothurn, am 1. Juli 1935 bewilligte Nachlassstundung um einen weiteren Monat, d. h. bis 1. November 1935, verlängert.

Solothurn, den 25. September 1935.

Der Sachwalter:
K. Studer, Notar.

Ct. de Genève Arrondissement de Genève (4649)
Par jugement du 26 septembre 1935, le Tribunal de première Instance a prorogé de deux mois le sursis concordataire accordé le 7 août 1935 à Skrobeck Henri, épicerie, Rue des Vollandes 11, à Genève.

L'assemblée des créanciers aura lieu le vendredi 22 novembre 1935, à 10 heures, à la salle des assemblées de faillites, Place de la Taconnerie 7, à Genève.

Le commissaire aux sursis:
G. Jornot.

Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire

(SchKG 298, 309.)

(L. P. 298, 309.)

Kt. Aargau Bezirksgericht Baden (4650)
Der von Leuzinger Andreas, Installationen, in Wettingen, seinen Gläubigern vorgeschlagene Nachlassvertrag ist nicht zustande gekommen und die Stundung somit widerrufen.

Das Urteil des Bezirksgerichts Baden vom 9. Juli 1935 ist durch Urteil des aarg. Obergerichts vom 7. September 1935 bestätigt worden.

Baden (Aargau), den 20. September 1935.

Bezirksgericht Baden.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 304, 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern Richteramt II Bern (4651)
Schuldner: Goldschmidt Lucien, Handelsmann, Monbijoustrasse 51, in Bern.

Datum der Verhandlung: Dienstag, den 15. Oktober 1935, vormittags 9.30 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Zimmer Nr. 39, im Amtshaus Bern.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages im Verhandlungstermine selbst anbringen.

Bern, den 25. September 1935.

Der Nachlassrichter:
Jaggi.

Kt. Aargau Bezirksgericht Aarau (4652)
Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 25. September 1935 die Verhandlung über den von der Gemeinschuldnerin Meier Markwälder Anna, Gemüshandlung, in Aarau, mit ihren Gläubigern abzuschliessenden Nachlassvertrag angesetzt auf Mittwoch, den 9. Oktober 1935, 11.45 Uhr, in den

Bezirksgerichtssaal nach Aarau, mit der Anzeige an die Gläubiger, dass allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung angebracht werden können.

Im Auftrage des Bezirksgerichtes Aarau,
Der Gerichtsschreiber I: Dr. Werder.

Kt. Aargau Bezirksgericht Lenzburg (4626)
Schuldner:

1. Firma Fischer & Cie., Baugeschäft, in Wildegg;
2. Fischer Fritz, Baumeister, in Wildegg, und
3. Frey-Fischer Margrit, Buchhalterin, in Wildegg, Kollektivgesellschaft.

Verhandlungstermin: Donnerstag, den 10. Oktober 1935, vormittags 11 Uhr, vor Bezirksgericht Lenzburg.

Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an dieser Verhandlung anzubringen.

Lenzburg, den 28. September 1935.

Der Gerichtspräsident:
Irmiger.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(SchKG 306, 308, 317.)

(L. P. 306, 308, 317.)

Omologazione del concordato

(L. E. P. 306, 308, 317.)

Kt. Solothurn Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn (4600)
Die Nachlassbehörde von Solothurn-Lebern hat unterm 12. September 1935 den Nachlassvertrag (Prozentvergleich) des Bünzly Franz, Kaufmann, in Solothurn, bestätigt.

Solothurn, den 24. September 1935.

Für den Gerichtsschreiber:
F. Kofmehl.

Kt. Aargau Bezirksgericht Aarau (4653)
Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 25. September 1935 den von Greifenhagen Wilhelm, Schreinermeister, Aarau, mit seinen Gläubigern auf der Basis von 25 % abgeschlossenen Nachlassvertrag, wonach die Nachlassdividende einen Monat nach gerichtlicher Genehmigung des Nachlassvertrages ausbezahlt wird, gerichtlich bestätigt.

Der Entscheid ist rechtskräftig.

Im Auftrage des Bezirksgerichtes Aarau,
Der Gerichtsschreiber I:
Dr. Werder.

Kt. Aargau Bezirksgericht Aarau (4654)
Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 25. September 1935 den von Schar Gottfried, Pferdemetzgerei, Hirschtal, mit seinen Gläubigern auf der Basis von 20 % abgeschlossenen Nachlassvertrag, wonach die Nachlassdividende innert 10 Tagen nach erfolgter gerichtlicher Bestätigung des Nachlassvertrages ausbezahlt wird, gerichtlich bestätigt.

Der Entscheid ist rechtskräftig.

Im Auftrage des Bezirksgerichtes Aarau,
Der Gerichtsschreiber I:
Dr. Werder.

Ct. Ticino Pretura di Locarno (4601)
La Pretura di Locarno notifica l'avvenuta omologazione del concordato proposto dal fallito Borgia Giuseppe, generi alimentari, Muralto, sulle basi:

1. del pagamento integrale dei crediti privilegiati;
2. del pagamento di una percentuale concordataria del 50 % sui crediti di 1ª classe, nelle seguenti modalità di tempo e di rate:
 - a) il 10 % già versato dal debitore in sede di concordato extra-giudiziale;
 - b) il 40 % entro tre anni dalla omologazione.

Locarno, il 20 settembre 1935.

Per la Pretura:
P. Masa, segret.-agg.

Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire

(SchKG 293.)

(L. P. 293.)

Kt. Solothurn Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn (4602)
Verhandlung über ein Nachlassstundungsbegehren.

Den Gläubigern der Thommen-von Burg Flora, Frau, Emils Ehefrau, Allmendstrasse 86, in Bettlach, wird hiedurch bekannt gegeben, dass die Verhandlung über das von der Schuldnerin eingereichte Nachlassstundungsbegehren stattfindet: Donnerstag, den 3. Oktober 1935, vormittags 11 Uhr, vor Amtsgericht Solothurn-Lebern in Solothurn, Amtshaus I. Stock. Anbringen können bei der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich gemacht werden.

Solothurn, den 25. September 1935.

Der Gerichtsstatthalter von Solothurn-Lebern:
Dr. Rüfli.

Verschiedenes — Divers — Varia

Kt. Bern Konkurskreis Bern (4655)
Verschiebung der Gläubigerversammlung.

Nachlassverfahren Ramseyer Albert, Baumeister, Ensingerstrasse 38, Bern.

Die auf 7. Oktober 1935 angesetzte Gläubigerversammlung wird verschoben und findet statt: Montag, den 2. Dezember 1935, 14.30 Uhr, im Restaurant Schmiedstube, I. Stock, Bern.

Die Akten liegen 10 Tage vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter zur Einsichtnahme auf.

Bern, den 26. September 1935.

Der Sachwalter:
Dr. Paul Held, Fürsprecher.

Kt. Luzern Konkursamt Hochdorf (4656)
Steigerungswiderruf.

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierte, auf Donnerstag, den 3. Oktober 1935, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus zur «Sonne», in Ballwil, angesetzte Liegenschaftsteigerung in Grundpfandverwertungssachen der Kollektivgesellschaft Odoni Xaver und Notter August, Zimmerei-gesellschaft, in Emmenbrücke, findet nicht statt und wird hiermit widerrufen.

Hochdorf, den 26. September 1935.

Das Konkursamt.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Lucern — Lucerne — Lucerna**

Gasthaus, Weinhandlung. — 1935. 23. September. Die Firma Familie Felber-Kupper, Gasthaus zum Balm, in Meggen, Kollektivgesellschaft (S. H. A. B. Nr. 162 vom 14. Juli 1934, Seite 1962), verzeigt als weitere Geschäftsnatur: Weinhandlung.

Velohandlung. — 23. September. Inhaber der Firma Karl Rösl, in Pfaffnau, ist Karl Rösl, von und in Pfaffnau. Velohandlung und Reparaturwerkstätte.

24. September. Wasserversorgung Ebnet, Genossenschaft, mit Sitz in Ebnet, Gemeinde Entlebuch (S. H. A. B. Nr. 179 vom 3. August 1933, Seite 1586). Der Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist Oskar Lohri (bisher Vizepräsident Kassier); Vizepräsident-Kassier ist Johann Lötcher, Landwirt, und Aktuar: Hans Zemp, Lehrer; beide sind von und wohnhaft in Entlebuch. Ludwig Hofstetter und Alfred Brun sind aus dem Vorstande ausgeschieden und deren Unterschriften erloschen. Die drei Mitglieder des Vorstandes zeichnen unter sich je zu zweien.

Maurer, Baumaterialien. — 24. September. Inhaber der Firma Josef Renggli, in Malters, ist Josef Renggli, von Schöpfheim, in Malters. Maurermeister und Baumaterialienhandlung.

Viehhandlung. — 24. September. Inhaber der Firma Franz Schmid, in Malters, ist Franz Schmid-Hammer, von Hospenthal (Uri), in Malters. Viehhandel.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

1935. 25. September. Die Viehzuchtgenossenschaft Alpnach, mit Sitz in Alpnach (S. H. A. B. Nr. 75 vom 2. April 1929, Seite 657/58), hat in den Hauptversammlungen vom 14. März 1909, 15. April 1917, 13. April 1919 und 3. November 1928 Teilrevisionen der Statuten durchgeführt und damit folgende Abänderungen der publizierten Tatsachen getroffen: Jedes Genossenschaftsmitglied hat wenigstens einen Anteilsschein im Betrage von 20 Franken einzulösen. Ein Genossenschaftler, der acht oder mehr eingeschriebene Zuchttiere besitzt, hat für jedes weitere Stück Fr. 5 für Anteilsscheine einzuzahlen bis auf den Betrag von Fr. 50. Solange aber ein Mitglied weniger als acht eingeschriebene Zuchttiere besitzt, darf sich der einzuzahlende Betrag nicht höher als auf Fr. 40 steigern. Der von der Genossenschaft Ausgeschlossene verliert den Anspruch auf den Genossenschaftsanteil zur Hälfte. Aus dem Vorstand sind ausgetreten: Josef Ifanger und Anton Jöri; an ihrer Stelle sind gewählt worden: August Gasser sen., von Lungern und Benjamin Käng, von Hasle (Lucern), beide Landwirte, in Alpnach.

25. September. Aus dem Vorstand der Rindviehzuchtgenossenschaft Giswil, in Giswil (S. H. A. B. Nr. 63 vom 16. März 1929, Seite 546), sind ausgeschieden: Alfred Abächerli-Zumstein, Kassier, und Alfred Abächerli-Enz, Aktuar. Die Unterschrift des Letztern ist erloschen. In den Vorstand sind gewählt worden: Felix Enz-Burch, Briefträger und Landwirt, welcher zur Kollektivzeichnung mit dem Präsidenten befugt ist, und Niklaus Zur-gilgen, jun., Landwirt, Brend, beide von und in Giswil.

25. September. Unter der Firma Milchverwertungsgenossenschaft Kägswil besteht, mit Sitz in Kägswil, Gemeinde Sarnen, für unbeschränkte Zeit eine Genossenschaft im Sinne von Titel 27 des Schweiz. Obligationen-Rechtes. Die Statuten datieren vom 13. Mai 1935. Die Genossenschaft bezweckt die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, sei es durch gemeinsamen Verkauf, durch Selbstbetrieb einer Käserei oder durch sonstige gemeinsame Verwertung, sowie eventuell gemeinsame Beschaffung von Futtermitteln und Gerätschaften. Mitglied der Genossenschaft ist, wer bei der Gründung derselben seinen Beitritt schriftlich erklärt hat oder nachher auf gestelltes Gesuch von der Generalversammlung aufgenommen wird. Bei der Gründung der Genossenschaft hatte jedes Mitglied pro Kuh Fr. 1 als Beitrag in die Genossenschaftskasse zu bezahlen. Für später in die Genossenschaft Eintretende wird die Eintrittstaxe auf Fr. 2 pro Kuh festgesetzt. Im weiteren setzt die Genossenschaftsversammlung je nach Bedürfnis einen Beitrag fest. Kein austretendes Mitglied hat ein Anrecht auf das in dieser Weise zusammengelegte Genossenschaftsvermögen. Falls aber Schulden vorhanden sind, so ist der Austretende für seinen Anteil haftbar. Der Austritt eines Mitgliedes kann jeweilen auf 1. November geschehen nach vorausgegangenem dreimonatlicher schriftlicher Kündigung. Hat aber die Genossenschaft einen länger dauernden Lieferungsvertrag abgeschlossen, so kann vor Ablauf dieses Vertrages kein Mitglied ohne Zustimmung beider Kontrahenten austreten. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben, unter Ausschluss jeder persönlichen Haftung der Mitglieder. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Hauptversammlung; b) der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand; und c) die Rechnungsrevisoren. Der Präsident und der Aktuar führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft. Gegenwärtig gehören dem Vorstande an: Albert Küchler, Schfir, von Sarnen, Präsident, Augustin Ettin, Lauenen, von Kerns, Aktuar; Karl Scheuber, Grosvev, von Wolfenschiessen (Nidwalden), Kassier; Josef Fenk, Ebnet, von Engelberg; Simon Schmitter, Hostatt, von Ennetbürgen-Brochs (Nidwalden), Mitglieder; alle Landwirte in Kägswil, Gemeinde Sarnen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1935. 19. September. Unter der Firma Sack- & Jute A. G. besteht auf Grund der Statuten vom 12. September 1935 mit Sitz in Basel auf unbestimmte Dauer eine Aktiengesellschaft zum Handel mit Garnen, gebrauchten und neuen Jutesäcken und mit allen andern Artikeln aus Jute und Jutegeweben, sowie zur Fabrikation von Jutesäcken und zur Ausführung aller mit dem Sackhandelsgeschäft zusammenhängenden Arbeiten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10.000, eingeteilt in 100 Namenaktien von Fr. 100. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Mitglieder sind: Johann Peter Streiff, Kaufmann, von Schwanden (Glarus), in Winterthur, als Präsident, und Carl August Braun, Kaufmann, von Berg (St. Gallen), in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdomizil: Dreispitz, Zufahrtsstrasse XIII.

Fabrikation von Crème-Pulver usw. — 23. September. Die Kollektivgesellschaft Nonnenmacher & Winter, in Basel (S. H. A. B. Nr. 160 vom 11. Juli 1924, Seite 1181), Fabrikation in Crème- und Puddingpulver usw., hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Fabrikation von Crème-Pulver usw. — 23. September. Alexander Sebastian Nonnenmacher-Gross und Aloyse Kettela-Nonnenmacher, beide französische Staatsangehörige, in Basel, haben unter der Firma Nonnenmacher & Co, in Basel, eine Kommanditgesellschaft eingegangen,

die mit dem 1. Oktober 1935 beginnt. Alexander Sebastian Nonnenmacher-Gross ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Aloyse Kettela-Nonnenmacher ist Kommanditistin mit Fr. 5000. Fabrikation von Crème- und Puddingpulver und Essenzen. Handel in giftfreien Farben, Mais- und Weizenpuder, Bäckerei- und Konditoreintensilien. Mülhauserstrasse 94.

Fabrikation von Crème-Pulver usw. — 23. September. Inhaber der Firma Willy Winter, in Basel, ist Wilhelm Winter, von und in Basel, mit seiner Ehefrau Therese geb. Wagner in Gütertrennung lebend, Fabrikation von Crème- und Puddingpulver und Essenzen, Handel in giftfreien Farben, Mais- und Weizenpuder, Bäckerei- und Konditoreintensilien, Bruderholzstrasse 18.

Maschinenanlagen für Holzindustrie. — 23. September. Kollektivgesellschaft Fischer & Süffert, in Basel (S. H. A. B. Nr. 241 vom 21. September 1920, Seite 1802/3), Projektierung von Maschinenanlagen für die Holzindustrie. Der Gesellschafter Fritz Süffert, Sohn, heisst Fritz Süffert-Bürner; das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Innere Margarethenstrasse 26.

23. September. Aus dem Verwaltungsrat der Möbel-Aktiengesellschaft an der Dufourstrasse, in Basel (S. H. A. B. Nr. 213 vom 12. September 1935, Seite 2279), An- und Verkauf von Möbeln usw., ist der bisherige Präsident Hermann Schmiedlin-Eggenschwiler ausgeschieden. Zum neuen Präsidenten des Verwaltungsrates wurde das bisherige Mitglied Richard Enocari-Schmidt gewählt.

Verwaltung von Vermögenswerten. — 24. September. Die Ha-Ka Aktiengesellschaft, in Basel (S. H. A. B. Nr. 236 vom 10. Oktober 1931, Seite 2173), Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 6. September 1935 ihr Aktienkapital von Fr. 25.000 durch Ausgabe von 50 neuen Aktien um Fr. 25.000 auf Fr. 50.000 erhöht, eingeteilt in 100 Namenaktien von Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

24. September. Die Holzkonstruktionen A. G. Basel, in Basel (S. H. A. B. Nr. 147 vom 27. Juni 1935, Seite 1639), Ausführung von Holzarbeiten usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 24. September 1935 ihre Statuten teilweise revidiert und dabei ihre Firma abgeändert in Zimmerplatz A. G. Basel. Das Geschäftslokal wurde verlegt nach Riehenteichstrasse 64.

24. September. Unter der Firma Mico Immobilien A. G. bildet sich, auf Grund der Statuten vom 23. September 1935 mit Sitz in Basel auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft zum An- und Verkauf, sowie zur Verwaltung und Bebauung von Immobilien. Die Gesellschaft erwirbt die Liegenschaft Oetlingenstrasse 50/Klybeckstrasse 63 in Basel zum Preise von Fr. 200.000. Das Aktienkapital beträgt Fr. 5000, eingeteilt in 10 Namenaktien von Fr. 500. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Mitglieder sind Alfred Merz-Schneider, Kaufmann, als Präsident, und Rudolf Merz-Wiedemann, Kaufmann, beide von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Klybeckstrasse 63.

Immobilien-gesellschaft. — 25. September. Die Besserda A. G., in Basel (S. H. A. B. Nr. 71 vom 26. März 1935, Seite 791), Ankauf von Liegenschaften usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 20. September 1935 ihre Statuten teilweise revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 10.000 wurde durch Ausgabe von 60 neuen Aktien um Fr. 30.000 erhöht auf 40.000 Franken, eingeteilt in 80 Namenaktien von Fr. 500.

Immobilien-gesellschaft. — 25. September. Aus dem Verwaltungsrat der Bruggweg A. G. Basel, in Basel (S. H. A. B. Nr. 153 vom 4. Juli 1934, Seite 1845), Ankauf und Verwaltung von Liegenschaften usw., ist Dr. Max Hagmann zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied, mit Einzelunterschrift, gewählt Paul Petry-Meckert, Architekt, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (Baden).

Chemisch-technische Produkte. — 25. September. Unter der Firma Depro A. G. hat sich auf Grund der Statuten vom 23. September 1935, mit Sitz in Basel, eine Aktiengesellschaft von unbeschränkter Dauer gebildet zur Fabrikation und zum Handel mit chemisch-technischen Produkten aller Art. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 20.000, eingeteilt in 20 Namenaktien von Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Werner Schetty, Industrieller, von und in Basel. Prokurist ist Alfred Weibel, von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Hochbergerstrasse 60.

Vertretungen. — 25. September. Die Firma Otto Schnegg, in Basel (S. H. A. B. Nr. 39 vom 16. Februar 1935, Seite 428), Vertretungen aller Art, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Schaufenstereinrichtungen usw. — 25. September. Inhaber der Firma Wwe Fanny Gräter, in Basel, ist Witwe Fanny Gräter-Tscheulin, von und in Basel. Fabrikation und Handel in modernen Schaufenstereinrichtungen und Metallwaren. Kohlenberg 25.

Waadt — Vaud — Vaud**Bureau de Cully**

Produits pour adoucir l'eau, etc. — 1935. 7 septembre. Sous la raison sociale Clensol S. A. et par statuts du 6 août 1935, il a été constitué le même jour une société anonyme dont le but est l'exploitation en Suisse des procédés et des produits anglais «Clensol». Ces produits sont notamment utilisés pour adoucir l'eau, pour le nettoyage des installations industrielles ou domestiques, pour le nettoyage des métaux et l'enlèvement des incrustations calcaires. Le siège est à Lutry. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à 10.000 francs, divisés en 100 actions de fr. 100 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société auront lieu par avis insérés dans la Feuille des Avis Officiels du Canton de Vaud. Le conseil d'administration est composé de 1 à 3 membres. Il désignera les personnes ayant la signature sociale et pouvant individuellement ou collectivement engager la société. L'assemblée constitutive a désigné en qualité de seul administrateur Frédéric Baehler, fils de Frédéric, de Hebeschli (Berne), représentant de commerce, demeurant à Lutry, et a décidé que la société serait valablement engagée par la signature individuelle de cet administrateur. Bureaux: chez Fréd. Baehler, n° 70, Grand'Rue, à Lutry.

Bureau de Lausanne

1935. 24 septembre. Entreprise de constructions et fabrique de pierres artificielles L'Active S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 24 septembre 1935). Le conseil a pris acte de la démission

de l'administrateur Fritz Reymond, dont la signature est radiée. Restent administrateurs: Roland Corte, administrateur-délégué et président, et Robert Schaefer, administrateur. La société est engagée par la signature collective de l'administrateur-délégué et d'un autre administrateur.

24 septembre. Dans son assemblée générale du 21 juin 1935, la société anonyme **Spécialités Horlogères S. A.**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 mars 1934) a pris acte du décès de l'administrateur César de Trey, dont la signature est radiée, et a désigné, pour le remplacer, comme administrateur: Edmond Audemars, du Chenit (Vaud), industriel, à Paris. Les autres administrateurs sont: Gustave Delage, à Paris, président, Jacques-David Le Coulter, au Sentier (Le Chenit), Richard Eberhard, à Milan et Paul Lebet, actuellement à Lausanne. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs.

Société immobilière. — 24 septembre. La société anonyme **Trois Sapins S. A. Lausanne**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 octobre 1933) a, dans son assemblée générale du 24 septembre 1935, pris acte de la démission de l'administrateur Louis Damia, dont la signature est radiée, et a désigné, pour le remplacer, comme administrateur: Paul Grosjean, de Saules (Berne), bijoutier, à Lausanne, lequel a la signature sociale individuelle. Bureau de la société, à Lausanne, rue du Pont 10, chez Paul Grosjean.

24 septembre. Dans son assemblée générale du 20 septembre 1935, la **Société Immobilière des Trois Rois B.**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 18 juin 1931) a modifié ses statuts. Les modifications intéressent les tiers sont les suivantes: Le capital social de fr. 5000, divisé en 10 actions de fr. 500 chacune, a été porté à fr. 40,000 par l'émission de 70 actions de fr. 500 chacune, entièrement libérées, ce en compensation de créances. Le capital social de fr. 40,000 est divisé en 80 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Le domicile personnel de l'administrateur Walter Baumann est actuellement à Bienne. Bureau de la société: à Lausanne, Chemin des Trois Rois 11, bureau Baumann.

Publicité. — 24 septembre. Dans son assemblée générale du 22 juin 1935, la société anonyme **Trilo S. A.**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 27 octobre 1931) a pris acte de la démission de l'administrateur Jean de Trey, dont la signature est radiée. Restent seuls administrateurs Fred Waeffer et André Hirsch. La société est engagée par la signature individuelle de Fred Waeffer, directeur commercial. L'administrateur André Hirsch n'a pas la signature sociale, pour le moment. Les bureaux sont transférés Melrose, place de la Gare Centrale.

Confitures, sirops, gelées etc. — 24 septembre. La société en nom collectif **Auguste Barrillier et Cie**, à Lausanne, exploitation de terrains pour cultures de fruits divers, fabrication de confitures, sirops, gelées, etc. (F. o. s. du c. du 17 octobre 1929) est dissoute dès le 31 mai 1935; cette raison sociale est en conséquence radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison « Auguste Barrillier », à Lausanne.

Auguste Kuffer dit Barrillier allié Mandrin, de Cossonay (Vaud), Bonvillars (Vaud) et Anet (Berne), à Lausanne, a repris sous la raison Auguste Barrillier, à Lausanne, l'actif et le passif de la société en nom collectif « Auguste Barrillier et Cie » radiée. La procuration individuelle est conférée à Paul Meigniez allié Rouyet, fils, de Bonvillars (Vaud), à Lausanne. Fabrication de confitures, sirops, gelées, etc., vente commerciale de ces produits, achat et vente de denrées coloniales. Rue du Valentin 21.

Bureau de Morges

Auberge. — 25 septembre. La raison Daniel Rieben, à Echandens, exploitation de l'auberge communale (F. o. s. du c. du 4 septembre 1923, n° 206, page 1707), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Bureau de Nyon

Boucherie, charcuterie, beurre, etc. — 23 septembre. Le chef de la maison Elise Planque, à Prangins, est Elise Planque, née Feuz, épouse autorisée de François Planque, de Lausanne, domiciliée à Prangins. Boucherie, charcuterie, beurre et fromage.

Epicerie, broserie. — 24 septembre. Julie et Elise Dupertuis en liquidation, société en nom collectif dont le siège est à Nyon, épicerie, broserie (F. o. s. du c. du 20 décembre 1927, page 2233). La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

Gent — Genève — Ginevra

Café. — 1935. 24 septembre. Le chef de la maison **Alfred Fazan, au Grand-Lancy (Lancy)**, est Alfred-Eugène Fazan, d'Apples (Vaud), domicilié au Grand-Lancy (Lancy), séparé de biens d'Hélène-Bertha, née Schenker. Exploitation d'un café. Grand-Lancy 43.

Primeurs en gros. — 24 septembre. Le chef de la maison **André Bohn**, à Genève, est André-John-Louis Bohn, de Genève, y domicilié, séparé de biens d'Henriette-Jeanne née Chaffat. Commerce et représentation de primeurs en gros. Rue de la Servette 96.

24 septembre. **Société Immobilière Rues Rothschild Lausanne**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 3 octobre 1923, page 1875). Adresse actuelle de la société: Boulevard des Tranchées, 36, chez l'administrateur Charles Ackermann.

Café-brasserie. — 24 septembre. Le chef de la maison **Bitz Marius**, à Genève, est Marius Bitz, de St. Léonard (Valais), domicilié à Genève. Exploitation d'un café-brasserie, à l'enseigne: « Café des Usines ». Rue du Grand Bureau 6.

Café-brasserie-restaurant. — 24 septembre. La raison **Lorétan**, exploitation d'un café-brasserie-restaurant, à l'enseigne: « Café-restaurant du Coq d'Or », à Genève (F. o. s. du c. du 25 août 1931, page 1848), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

Construction de ports, etc. — 24 septembre. La raison **Thorens**, commerce de matériaux de construction et entreprise de travaux d'eau, à Genève (F. o. s. du c. du 26 juillet 1932, page 1834), est radiée ensuite d'association du titulaire.

Marc-Frédéric Thorens, marié sous le régime de l'union des biens avec biens réservés et partage des bénéfices par moitié, avec Annette née Pissot, et son fils Robert-Marcel Thorens, tous deux de Collonge-Bellerive, domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Thorens et fils**, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1934, et qui a repris, dès cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison « Thorens » ci-dessus radiée. Entreprise de construction de ports, dragage et tous travaux du lac et travaux divers. Rue du Lac 1.

24 septembre. **Société Immobilière Saint-Jean-Avenir**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 4 juillet 1922, page 1307). Adresse actuelle de la société: Rue du Conseil Général 20 (bureau d'Amédée Henchoz, architecte, unique administrateur.)

Bar-dégustation. — 24 septembre. Le chef de la maison **Aeschbacher**, à Genève, est Arthur-Ferdinand Aeschbacher, de Rüderswil (Berne), domicilié à Genève. Exploitation d'un bar-dégustation, à l'enseigne: « Le Perroquet ». Place Longemalle 13.

Café-brasserie. — 24 septembre. Le chef de la maison **Louise Zimmermann**, à Genève, est Louise Zimmermann née Besmer, de Wattenwil (Berne), domiciliée à Genève, séparée de biens et dûment autorisée de Hans Zimmermann. Exploitation d'un café-brasserie, à l'enseigne: « Café Excelsior ». Bd. St. Georges 62.

Boucherie. — 24 septembre. Le chef de la maison **Eugène Gaillard**, à Carouge, est Eugène-Agénor Gaillard, de Vugelles la Mothe (Vaud), domicilié à Carouge. Boucherie. Rue Jacques Dalphin 56.

Epicerie-laiterie. — 24 septembre. Le chef de la maison **Clara Rochat**, à Genève, est Clara Rochat née Basset, du Lieu (Vaud), domiciliée à Genève, séparée de biens et dûment autorisée de Henri-Félix Roehat. Commerce d'épicerie-laiterie. Avenue Wendt 36.

Cinématographe. — 24 septembre. La raison **Fritz Schmutz**, exploitation d'un cinématographe, à l'enseigne: « Cinéma Capitoile », à Genève (F. o. s. du c. du 13 juin 1935, pages 1500/1), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

Café. — 24 septembre. Le chef de la maison **Mariaux**, à Genève, est Henri-Jules Mariaux, de Vionnaz (Valais), domicilié à Genève. Exploitation d'un café. Rue de Coutance 25.

24 septembre. La **Société de la Laiterie de Sionnet et Corsinge**, société coopérative ayant son siège à Sionnet (Meinier) (F. o. s. du c. du 13 mars 1928, page 492), a renouvelé son comité comme suit: Robert Stoky, président, de Chavannes de Bogis (Vaud) et de Cologny (Genève), à Sionnet (Jussy); Henri Rossiaud (inscrit), vice-président; Gustave Favre (inscrit), secrétaire; François Carrier (inscrit); Franz Schärer, de Wignen (Berne), à Sionnet (Jussy), et Etienne Menoud, de Cottens (Fribourg), à Corsinge (Meinier), tous agriculteurs, lesquels signent collectivement à deux. Les anciens membres du comité François Stoky, Constant Lugeon et Alfred Dupraz sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

24 septembre. **Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein)** (Société di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), avec siège social à Bâle et succursale à Genève (F. o. s. du c. du 26 juillet 1935, page 1919). La signature collective de Georges Demichy, fondé de pouvoirs de la succursale de Genève, est éteinte.

24 septembre. **Schweizer Annoncen A. G. Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition** (Annonces Suisses S. A. Société Générale Suisse de Publicité) (Annucci Svizzeri S. A. Società Generale Svizzera di Pubblicità), société anonyme ayant son siège à Bâle et une succursale à Genève (F. o. s. du c. du 26 juillet 1934, page 2091). Le directeur Louis Treu-Rösch est radié et ses pouvoirs sont éteints.

24 septembre. **Société Financière du Zinc et du Charbon**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 25 février 1932, page 476). Edouard Vaucher, avocat-conseil, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement de Conrad-Robert Horni, démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue de la Corratierie 15 (Banque Hentsch et Cie).

Restaurant-crémérie. — 24 septembre. **Doebeli**, exploitation du restaurant-crémérie de la Perle du Lac, à Genève (F. o. s. du c. du 4 juillet 1931, page 1474). Le titulaire Fritz Doebeli, originaire de Bâle, est aussi de Genève et y domicilié.

24 septembre. **L'Union Suisse des Lithographes**, section de Genève, société coopérative ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 2 août 1935, page 1972), a renouvelé son comité comme suit: William Clerc, nommé président; Edouard Alberganti, trésorier; Félix Ducruet, secrétaire; Eugène Quaranta, Antoine Lovera, Henri Kern (tous inscrits) et Andrea dit Alexandre Matotea, photographe-reproducteur, de Carouge, à Genève. La société est engagée par la signature collective du président, du trésorier et du secrétaire. Arthur Costacurta, ancien membre et président du comité, est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue Albert-Richard 2, au domicile du président.

24 septembre. **Société Immobilière rue Etienne Dumont N° 20**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 15 décembre 1926, page 2185). Le conseil d'administration est actuellement composé de deux membres qui sont: Jacques-Elisée Goss, président, régisseur, de et à Genève, et Jean Goss, secrétaire, avocat, de Genève, à Chêne-Bougeries, lesquels signent collectivement. Charles Fischer, administrateur démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Rhône 67 (régie J. E. Goss, ing.).

Participation à toutes entreprises financières, etc. — 24 septembre. Suivant procès-verbal reçu par M^{re} Gustave Martin, notaire, à Genève, le 21 septembre 1935, et statuts du même jour, il a été constitué sous la dénomination de **Farila S. A.**, une société anonyme ayant pour objet de participer à toutes entreprises financières, industrielles, commerciales ou autres, de quelque nature que ce soit, établie hors du canton de Genève. Le siège de la société est à Genève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de fr. 30,000, divisé en 30 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont nominatives. Les publications de la société seront valablement faites dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Erwin-Frédéric Schlegel, représentant, de Gsteigwiler (Berne), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle. Adresse de la société: Rue de la Tour de l'Ile I (bureau de la Société Anonyme de Gérances et de Dépôts S. A. G. E. D.).

Crédit Foncier Vaudois

auquel est adjointe la

Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise

(garantie par l'Etat)

37 agences dans le canton

Obligations Foncières

4 % à 5 ans de terme
3³/₄ % à 3 ans de terme

2293

Zürcher Papierfabrik an der Sihl

Obligations-Coupons-Einlösung

Der am 30. September 1935 fällige Halbjahrescoupon Nr. 25 unserer Obligations von 1923 wird vom Verfalltage an im Betrage von Fr. 25.—, abzüglich eidg. Couponsteuer, eingelöst durch die Zahlstellen:

Akt. Ges. Leu & Co. Zürich und Schweizerische Kreditanstalt Zürich
oder durch unsere Hauptkasse in Zürich 3. 2376 i

Zürich, den 28. September 1935.

Die Direktion.

Sparkasse Küsnacht-Zürich

Aufruf von Sparheften unseres Institutes

Folgende Sparhefte sind seit mehr als 20 Jahren nicht mehr vorgewiesen worden:

Nrn.	98	zugunsten von	Karolina Walser, von Aussersihl,
1171	>	>	Lisette Weinmann, von Herrliberg,
1287	>	>	Heinrich Wyder, Erlenbach,
1655	>	>	Jak. Fierz, Jakobs, Geissbühl, Herrliberg,
1778	>	>	Karolina Maurer, Schlossers, Zollikon,
1959	>	>	Susanna Trümpler, von Küsnacht,
1978	>	>	Aug. Fierz, von Herrliberg,
1997	>	>	Anna Kölliker, von Thalwil, in Herrliberg,
2172	>	>	Amalie Alder, Goldbach, Küsnacht,
2206	>	>	Jakob Emil Ernst, in Zürich,
2445	>	>	Lina Ernst, von Zollikon,
2472	>	>	Ad. Brunner, Wächters, von Küsnacht,
2843	>	>	Jak. Herm. Reithaar, Küfers, von Herrliberg,
3260	>	>	Emil Fenner, Kaspars, von Küsnacht,
3408	>	>	Mathilde Schulthess, Friedrichs, von Küsnacht,
4077	>	>	Ad. Lüsi, im Wangensbach,
4133	>	>	Adolf Hintermeister, Küsnacht,
4992	>	>	Lina Denzler, von Schwerzenbach,
5055	>	>	Karl Heim, Keller, Fährlibrunnenstrasse, Küsnacht,
5421	>	>	Berta Leemann, «Höhe», Zollikon,
6079	>	>	Ernst Hürlimann, Alfreds, von Wald, in Erlenbach,
6388	>	>	Jac. Akeret, 1882, von Seuzach, in Küsnacht,
6701	>	>	Konrad Jud, Kusen, Küsnacht,
6904	>	>	Arnold Schulthess, von Stäfa,
7382	>	>	Georg Fischer-Briner, von Zürich, in Erlenbach,
7601	>	>	Fritz Richard, von Affoltern, Bern, in Küsnacht,
8303	>	>	Herm. Schuh, von Untereisesheim, Württemberg,
8567	>	>	Louise Beer, von Uetikon, in Herrliberg,
8676	>	>	Fritz Hug, geb. 1900, im Wyden, Erlenbach.

Die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, dieselben innert drei Monaten von heute an, an unserer Kasse vorzuweisen, ansonst sie mit 1. Januar 1936 als kraftlos erklärt würden. (9755 Z) 2397 i

Küsnacht-Zürich, den 26. September 1935.

Die Verwaltungskommission
der Sparkasse Küsnacht-Zürich.

CHIMICA S.A. Giornico

L'assemblée générale extraordinaire

du 12 septembre 1935 a décidé la liquidation de notre société et a confié au Conseil d'administration le soin d'opérer la liquidation.

Conformément à l'article 665 du Code des Obligations, les créanciers sont sommés par la présente de produire leurs créances.

Giornico/Bodio, le 19 septembre 1935.

2374

Le conseil d'administration
de la CHIMICA S.A. en liquidation.

Compagnie du Chemin de fer Bulle-Romont

Obligations de fr. 500.— sorties au tirage au sort du 16 septembre 1935 et remboursables au pair dès le 2 janvier 1936:

N°s	2	25	153	228	232	250	296	372	392
424	438	589	594	655	664	823	864	902	914
917	950	999	1093	1118	1167	1176	1182	1195	1202
1206	1215	1249	1318	1330	1332	1350	1351	1355	1369
1413	1433	1473	1512	1690	1769	1820	1879	1907	1945
1989	2066	2108	2109	2133	2199	2201			

Obligations sorties antérieurement et non réclamées: No. 1710, remboursable au 2 janvier 1934, 1618 et 1622 remboursables au 2 janvier 1935.

L'Administration.

2261

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Berne

GROSS-UNTERNEHMEN

mit weiter steigender Umsatzkurve, nachweisbar bester Rendite und erstklassigen Sicherheiten, sucht zum weiteren Ausbau

AKTIONÄRE

mit Sitz im Verwaltungsrat.

Offerten unter Chiffre O. F. 999 A. an
Orell Füssli-Annoncen, Basel. 2896'

Bezirksgericht Aarau

Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat unterm 25. September 1935 über den am 30. August 1935 verstorbenen

Erny-Bauer Karl

geb. 1870, Kaufmann, von Aarau und Hellikon, in Aarau, das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt. Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 28. Oktober 1935 bei der Gemeindekanzlei Aarau anzumelden, ansonst die in Art. 590 Z. G. B. erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. Z. G. B.).

Aarau, den 25. September 1935.

2893

Bezirksgericht.

Schaffhauser Kantonalbank

Schaffhausen

Neuhausen - Stein a. Rhein - Rüdlingen-Buchberg

Staatsgarantie

Kündigung von Obligationen

Wir kündigen hierdurch sämtliche à
3 3/4 % und höher verzinslichen
Obligationen unserer Bank,
die in der Zeit bis 31. Dezember 1935
kündbar werden

und soweit eine Kündigung noch nicht ausgesprochen ist, zur Rückzahlung auf die vertragliche Frist von sechs Monaten. Gleichzeitig bringen wir in Erinnerung, dass nunmehr alle bis 31. Dezember 1935 kündbaren Obligationen unseres Institutes gekündigt worden sind.

Die Verzinsung hört mit dem Verfalltag auf.

Wir offerieren den Inhabern gekündeter Titel solange Konvenienz die

Konversion

à 3 3/4 % auf 3 1/2 Jahre fest,
à 4 % auf 5 1/2 Jahre fest,

je mit anschließender, halbjährlicher Kündigungsfrist. Im Falle einer vorzeitigen Erneuerung wird der Zins bis zum Verfalltag zum Satze der alten Titel vergütet.

Bis auf weiteres sind wir gegen Barzahlung ebenfalls Abgeber von Obligationen zu den gleichen Bedingungen. 2395 (OF. 10312 Sch.)

Schaffhausen, den 28. September 1935.

Die Direktion.

Abbaye de Notre-Dame de l'Assomption Sao Paulo (Brésil)

Emprunt hypothécaire 7% 1931 de fr. s. 5,500,000

Après plusieurs démarches, il nous fut possible de convertir en francs suisses les milreis déposés par l'Abbaye comme gage, et qui furent acceptés par l'assemblée des obligataires du 30 mars 1935 pour solde des coupons arriérés n°s 4, 5 et 6 (15 mars 1933, 15 septembre 1933 et 15 mars 1934).

Le produit de la réalisation de ces milreis permet le paiement d'un intérêt de 3,7 % net par an.

Les coupons n°s 4, 5 et 6 de l'emprunt sous rubrique pourront ainsi, à partir du 1^{er} octobre 1935 être encaissés auprès de l'Union de Banques Suisses à Lausanne à raison de:

fr. 1.85 net pour chaque coupon (nom. fr. 3.50) d'obligation de nom. fr. 100.—
» 9.25 » » » (nom. » 17.50) » » » 500.—
» 18.50 » » » (nom. » 35.—) » » » 1000.—

Jusqu'à ce jour, nous n'avons pas encore pu réaliser un accord avec l'Abbaye relativement au mode de paiement des coupons suivants et au mode d'amortissement respectivement de remboursement anticipé de l'emprunt.

Nous continuons nos démarches en vue d'arriver au plus tôt à une solution dans l'intérêt des obligataires. (9763 Z) 2400 i

Zürich, le 27 septembre 1935.

Le représentant des obligataires:

Société Suisse pour Révisions et Expertises commerciales S. A.
Zürich, rue de la Gare 44.



Niedrigste Preise! 2216

Grösste Schriften-Auswahl!

Handels- & Rechts- Auskünfte

Renseign. commerc. & Jurid. q

Bern: Berat. & Inkassostelle

A.G., Markt, 37, Tel. 28.287.

Gent: Me L. Willemin, avo-

cat, Ceard 13, Adv., Ink.

— A. Lüthi, agent d'affaires,

autor., Gérant du Crédit-

relom. 2, Tour Maitresse.

Luzern: Fr. Widmer, Int. Ink.

Oken: Eugen Nagel, Treu-

hand-Notariat, Tel. 3634.

St. Gallen: Max Baumann,

Rechts- u. Incassobureau

Die führende Auskunftei

Comptoir Th. Eckel A. G.

gegr. 1858 empfiehlt sich zur

Besorgung v. Han-

dels- & Auskünften

sowie für den Ein-

zug von Forderun-

gen jeder Art auf

die Schweiz und

das Ausland.

Basel, Bern, Genf, Lugano,

Luzern, Zürich. 700

Eigene Filialen im Ausland.

Handelsauskünfte

BICHET & CIE.

Basel Falknerstrasse 4

Bern Bubenbergrasse 8

Genève Croix d'Or 3

Lansanne 32, Petit-Chêne

Zürich Börsenstrasse 18

Renseignements

On cherche des représen-

tants pour les cantons de

Bâle

Zürich

Basel

Genève

Tessin

Grisons

La Feuille Officielle Suisse

du Commerce est lue dans

toute la Suisse. Profitez de

cet avantage, si vous cher-

chez des représentants pour

différentes régions!